

Rechnungen müssen im Original vorliegen. Am Computer erzeugte PDF-Rechnungen dürfen per Mail übertragen werden. Belege vor dem Versand an unser Büro scannen und vorab per Mail an post@human-aid-collective.de senden. Kopien allein sind nicht geeignet!

Invoices must be in the original. PDF invoices generated on the computer may be sent by email. Scan receipts before sending them to our office and email them to post@human-aid-collective.de in advance. Copies alone are not suitable!

التي تم إنشاؤها على الكمبيوتر عبر البريد الإلكتروني. امسح الإيصالات PDF يجب أن تكون الفواتير في الأصل. يمكن إرسال فواتير مسبقًا. النسخ وحدها ليست post@human-aid-collective.de ضوئيًا قبل إرسالها إلى مكتبنا وأرسلها بالبريد الإلكتروني إلى مناسبة!

Τα τιμολόγια πρέπει να είναι στο πρωτότυπο. Τα τιμολόγια PDF που δημιουργούνται στον υπολογιστή μπορούν να σταλούν μέσω email. Σαρώστε τις αποδείξεις πριν τις στείλετε στο γραφείο μας και στείλτε τις εκ των προτέρων μέσω email στη διεύθυνση post@human-aid-collective.de. Τα αντίγραφα από μόνα τους δεν είναι κατάλληλα!

Rechnungsangaben

- Vollständiger korrekter Name und die Anschrift mit Straße, Hausnummer, Postleitzahl und Ort des leistenden Unternehmers sowie des Unternehmens
- Vollständiger korrekter Name und die Anschrift mit Straße, Hausnummer, Postleitzahl und Ort des empfangenden Unternehmers sowie des Unternehmens <https://www.human-aid-collective.de/about/>
- Umsatzsteueridentifikationsnummer des Lieferanten und des empfangenden Unternehmens
- Ausstellungsdatum der Rechnung
- Fortlaufende Rechnungsnummer
- Einzelmengen und handelsübliche Bezeichnung der gelieferten Gegenstände oder die Art und der Umfang der von Leistungen mit Einzelwert und pro Zeile Gesamtwert
- Zeitpunkt der Lieferung und/oder der Leistungserbringung
- Nach Steuersätzen getrennt aufgeschlüsselte Summen
- Im Voraus vereinbarte Rabatte und Minderungen des Entgelts
- Steuersatz sowie Entgelt und hierauf entfallender Steuerbetrag oder Hinweis auf Steuerbefreiung
- bei Gutschrift der Begriff "Gutschrift"
- Eventuell Hinweis auf Steuerschuld des Leistungsempfängers
- Bankverbindung, an welche die Zahlung erfolgen soll (IBAN, Swift, Bankname, Bankort)

billing information

- Complete correct name and address with street, house number, postal code and city of the providing contractor and the company
- Complete correct name and address with street, house number, postal code and city of the receiving entrepreneur and the company <https://www.human-aid-collective.de/about/>
- VAT number of the supplier and the receiving company
- Invoice issue date
- Consecutive invoice number
- Individual quantities and customary designation of the delivered items or the type and scope of services with an individual value and a total value per line
- Time of delivery and/or performance
- Totals broken down by tax rate
- Discounts and price reductions agreed in advance
- Tax rate as well as remuneration and tax amount thereon or notice of tax exemption
- in the case of credit, the term "credit"
- Possible reference to the tax liability of the service recipient

- Bank details to which the payment should be made (IBAN, Swift, bank name, bank location)

معلومات الفواتير

- أكمل الاسم والعنوان الصحيحين مع الشارع ورقم المنزل والرمز البريدي والمدينة للمقاول المقدم والشركة
- أكمل الاسم والعنوان الصحيحين مع الشارع ورقم المنزل والرمز البريدي ومدينة رائد الأعمال المستلم والشركة
- <https://www.human-aid-collective.de/about/>
- رقم ضريبة القيمة المضافة للمورد والشركة المستقبلة
- تاريخ إصدار الفاتورة
- رقم الفاتورة المتتالية
- الكميات الفردية والتعيين المعتاد للعناصر المسلمة أو نوع الخدمات ونطاقها مع القيمة الفردية والقيمة الإجمالية لكل سطر
- وقت التسليم و / أو الأداء
- مقسمة بالكامل حسب معدل الضريبة
- الموافقة على الخصومات وخفض الأسعار مسبقًا
- معدل الضريبة والمكافأة ومبلغ الضريبة عليها أو إشعار الإعفاء الضريبي
- "في حالة الائتمان ، مصطلح "ائتمان"
- إشارة محتملة إلى المسؤولية الضريبية لمتلقي الخدمة
- (اسم البنك ، موقع البنك ، Swift ، IBAN) التفاصيل المصرفية التي يجب أن يتم الدفع إليها

Πληροφορίες χρέωσης

- Συμπληρώστε το σωστό όνομα και διεύθυνση με οδό, αριθμό κατοικίας, ταχυδρομικό κώδικα και πόλη του αναδόχου και της εταιρείας
- Συμπληρώστε το σωστό όνομα και διεύθυνση με την οδό, τον αριθμό κατοικίας, τον ταχυδρομικό κώδικα και την πόλη του παραλήπτη επιχειρηματία και της εταιρείας <https://www.human-aid-collective.de/about/>
- ΑΦΜ του προμηθευτή και της παραλήπτριας εταιρείας
- Ημερομηνία έκδοσης τιμολογίου
- Αριθμός διαδοχικού τιμολογίου
- Μεμονωμένες ποσότητες και συνήθης ονομασία των παραδοτέων ειδών ή το είδος και το εύρος των υπηρεσιών με ατομική αξία και συνολική αξία ανά γραμμή
- Χρόνος παράδοσης ή/και απόδοσης
- Πλήρης ανάλυση κατά φορολογικό συντελεστή
- Εκπτώσεις και μειώσεις τιμών συμφωνημένες εκ των προτέρων
- Φορολογικός συντελεστής καθώς και αμοιβή και ποσό φόρου ή ειδοποίηση φορολογικής απαλλαγής
- στην περίπτωση της πίστωσης, ο όρος «πίστωση»
- Πιθανή αναφορά στη φορολογική υποχρέωση του αποδέκτη της υπηρεσίας
- Τραπεζικά στοιχεία στα οποία πρέπει να γίνει η πληρωμή (IBAN, Swift, όνομα τράπεζας, τοποθεσία τράπεζας)